

# EL SIGLO

IMPRESA: CALLE 25 DE MAYO, 55

EDICION DE LA TARDE

ADMINISTRADOR: JULIAN ALVAREZ SUVIELA

## EL SIGLO

### Don Jaime Cibils

El fallecimiento de esta conocidísima persona de la población de Montevideo ha causado en ella profunda impresión. Todos sabían que las leyes inmutables de la naturaleza no consentían ya que el señor Cibils permaneciera muchos años más en el mundo de los vivos: pero estábamos todos tan acostumbrados a contar con él, que su pérdida ha sido tan sensible como si hubiera sido un acontecimiento imprevisto.

Don Jaime Cibils era en Montevideo casi una tradición, y tradición muy honrosa. Representaba a los hombres que durante una larga vida dedicada al trabajo honesto y productivo, arrancan sus dones a la fortuna con su propio esfuerzo.

Deja una numerosa familia que forma parte de la sociedad culta de esta capital; y hay motivo para esperar que los descendientes del honrado y laborioso catalán que hizo de este país su segunda patria, conservarán las honrosas tradiciones de que son herederos.

Nos asociamos de corazón al duelo que el fallecimiento del señor Cibils deja en Montevideo.

### El presupuesto

Hoy debe haber comenzado a discutirse en la Cámara de Representantes el dictamen de la Comisión de presupuesto referente al Mensaje presentado por el Poder Ejecutivo proponiendo algunas modificaciones en el presupuesto del último ejercicio económico, que debe continuar rigiendo hasta fin del presente mes.

Las reformas producidas por el Ejecutivo han sido aceptadas en su mayor parte por la Comisión. Esta ha concedido la necesidad de mejorar el servicio de la policía, de hacer algunos aumentos en el presupuesto de la Instrucción Pública, de crear los agentes letrados que exige la administración de justicia; y al mismo tiempo ha juzgado que no siendo posible recargar los impuestos, no había otro medio de atender aquellas necesidades, que hacer economías en otros rubros, según el Gobierno propone. Es indudable que a medida que crece la importancia del país es también indispensable hacer ciertos aumentos en el presupuesto de sus gastos; y esos aumentos a nadie alarmarían si se viese que al mismo tiempo se aumenta la riqueza y la producción. Lo sensible es que se hayan aumentado los gastos no productivos, sin que al mismo tiempo haya crecido la población, se hayan fundado colonias agrícolas y haya mejorado la viabilidad.

De todos modos parece que tanto el Ejecutivo como la Comisión de la Cámara están de acuerdo en la idea de que no sería prudente aumentar en su totalidad el presupuesto de gastos, pues la experiencia ha demostrado en los últimos años que aun cuando en el presupuesto aparecieran equilibrados los gastos con las entradas, en realidad resultaba un déficit cada vez mayor. En nuestro concepto convenía introducir en la ley algún artículo que no permitiera al Ejecutivo abusar de lo que se llama gastos eventuales, pues en ese abuso está la clave que explica la constante progresión del déficit.

No queremos por hoy entrar en pormenores sobre las modificaciones proyectadas. Reconocemos que para mejorar la policía y para evitar el retroceso en la instrucción pública, es indispensable mejorar la suerte de los agentes de policía y de los que se dedican a la enseñanza. La discusión de la Cámara, a la que deben asistir algunos de los Ministros, servirá para poner en claro si han sido acertadas las modificaciones y rebajas que se proponen en algunos ramos, a fin de atender a las mejoras que evidentemente son indispensables en la instrucción pública y en la policía.

escritorio de los señores Platero y Pringles y en el de los señores Gurmendoy y Moscato, calle Zabala, núm. 55.

Las condiciones de la suscripción son: 50 por ciento pagaderos una vez concluida la colocación de acciones y el resto en la forma y tiempo que la Comisión Directiva lo juzgue necesario.

Los accionistas tendrán un quince por ciento de rebaja sobre el precio que se establezca para los consumidores no accionistas, y el uso del contador regulador será gratuito, a más de otras concesiones que se puedan acordar a los consumidores.

Las obras de instalación empezarán en cuanto quede cubierta la suscripción de la cuarta parte del capital social.

Montevideo, Setiembre 1.º de 1888.  
9467.07.8 El Secretario.

## La Agrícola Industrial

CAPITAL: \$ 250,000

DIVIDIDE EN 2,500 ACCIONES DE \$ 100

### OBJETO DE LA SOCIEDAD

Cultivo y elaboración de lino, cáñamo, maní y tabaco.—Fabricación de cuerdas.

### Comisión Iniciadora

Doctor don Carlos María de Pena.

» Francisco A. Lanza.

» Luis Sivori.

» Pablo de Malherbe.

Se avisa al público que el sábado 15 del corriente a las 4 de la tarde se cerrará la suscripción de acciones de esta sociedad en el escritorio calle Misiones núm. 91, procediéndose en seguida al prorrateo; previéndose que no entrarán al prorrateo cuatrocientos sesenta acciones que han sido tomadas por los miembros de la Comisión iniciadora.

Montevideo, Setiembre 8 de 1888.  
2471 st 15 La Comisión

## COMPANÍA NACIONAL

DE

### CONSUMIDORES

DE

## GAS Y LUZ ELÉCTRICA

### Sociedad Cooperativa

#### PRIMER DIRECTORIO

Presidente: Sr. D. Manuel Lanza.  
Vice-Presidente: » T. W. Howard.  
Secretario: » José A. Ferreira.  
Vocales: » José Shaw.  
» Arturo Richard.  
» Federico Paullier.

Aprobados definitivamente por el Poder Ejecutivo los Estatutos de la Compañía con las reformas introducidas por el Directorio, se declara abierta la suscripción a las diez mil acciones de \$ cien pesos cada una que constituyen la «primera serie» y dan derecho a la rebaja en el importe del consumo, acordada a los socios fundadores por el artículo 16 de los Estatutos.

Los pedidos de acciones pueden hacerse por escrito en la Oficina provisoria, calle 25 de Mayo número 266 de 10 a. m. a 5 p. m. todos los días hábiles.

La Oficina facilitará los boletos para la suscripción, y dará a los interesados el resguardo correspondiente.

El vocal señor don José Shaw firmará los recibos de la primera cuota de diez por ciento en representación del Directorio.

Montevideo, Setiembre 1.º de 1888.

#### EL DIRECTORIO

2399.07.1.º

## SOCIEDAD GENERAL

## CRÉDITO

Los suscriptores de las 6,000 acciones, ofrecidas por el Directorio, deben pasar desde hoy hasta el 15 de corriente por las oficinas de la Sociedad, calle Zabala núm. 133, a canjear por los valores designados en el aviso fecha 3 del que rige, las acciones que le han sido adjudicadas o a retirar la orden de entrega para el Banco de Londres y Río de la Plata contra abono en el mismo del importe en efectivo.

Montevideo, Setiembre 10 de 1888.  
2482-st.15 P. Lary Storch y C.º

## Viento, agua y granizo

### Mas de 100 heridos

### ALGUNOS MUERTOS

Damos en seguida algunos pormenores acerca del ciclón que en la noche del viernes ocurrió en Buenos Aires y sus cercanías, acompañado de lluvia y granizo, omitiendo la enumeración de los edificios arruinados o que han sufrido desperfectos y que se cuentan por centenares:

En Buenos Aires la hora exacta a que se sintió la primera ráfaga furiosa, acompañada con la caída de una lluvia torrencial fué a las 3 y 8 minutos.

La impetuosidad del viento variaba incesantemente, sucediéndose las ráfagas con espacios de calma bastante largos.

La primera ráfaga, la más violenta y de mas larga duración, produjo al chocar contra las paredes y al engolfarse en las calles y patios de las casas un ruido análogo al del desplome de una inmensa masa de agua.

Las calles de la ciudad quedaron inmediatamente a oscuras, ni un solo farol de gas permanecía encendido, y era tal la negrura del cielo, tal la intensidad de la sombra que los raros transeúntes a quienes sorprendió la tempestad, tenían que guiarse, para caminar sin darse contra las paredes o irse al agua, que corría formando rios por el empedrado, con la luz de los relámpagos cortos y frecuentes que de pronto abrían en la sombra ante los ojos encandilados la perspectiva interminable de una calle.

La mayor violencia del temporal duraría unos veinte minutos, en los cuales parecía que el viento, la lluvia y la granizada final se lo iban a llevar todo por delante.

A la densidad y solidez de la edificación más que a la brevedad del tiempo que duró el ciclón hay que atribuir el que no haya causado en la ciudad tantos males como en la zona de la provincia de Buenos Aires por donde ha pasado.

En la ciudad, el sud ha sufrido muchísimo mas que el norte, habiéndose producido las mayores desgracias en ambas Barracas y en la Boca.

En la parte céntrica todo se reduce a lienzo de pared desplomados y a techos de zinc que han volado sin causar ninguna desgracia personal, siendo por otra parte insignificantes los perjuicios pecuniarios. No daremos, pues, su larga lista y nos limitaremos a reseñar las grandes desgracias ocurridas en la Boca y Barracas.

En Barracas al Sud se desplomaron cinco piezas de la jabonería del señor Juan Bautista Palá, situada en la calle de Asunción, quedando heridos y contusos Fernando Echecheri, español, de 19 años, soltero; Juan Marillan, francés, 40 años, soltero; José Rodríguez, español, 24 años, soltero; Ramon Rodriguez, español, 21 años, soltero; Fernando Durruti, francés, 61 años, soltero, y fué encontrado muerto, Juan Duro, español, 18 años, soltero, quien solo hacia seis días que residía en el país.

En la fábrica de aguardiente del señor Lavergne, situada en la calle Pavón, no ha ocurrido ninguna desgracia personal; pero los destrozos son muy grandes, habiéndose derrumbado la chimenea del motor y un gran galpón.

Las pérdidas no bajan de \$ 20,000.

La fábrica de velas del señor Moric ha sufrido grandes pérdidas, derrumbándose la chimenea y el depósito de velas.

En el molino San Gabriel, situado tambien en Barracas al Sud, han quedado destruidas las máquinas a causa de haberse desplomado encima los escombros de la chimenea al derrumbarse.

Bajo los escombros de una pared que se derrumbó en la casa calle General Hornos 91, quedaron sepultados Francisco Sancia, José Cabotti, Francisco Comisso, Serafin Mujica y María Castellanos.

Cuando el personal de la comisaría 10.ª consiguió sacarlos de debajo los escombros, se vió que todos ellos habían sufrido grandes contusiones y que María Castellanos tenía la pierna izquierda fracturada.

En Barracas al Norte las desgracias no han sido menores; pero los datos son insuficientes, sabiéndose que los heridos alcanzan a diecisiete, ignorándose sus nombres.

En este barrio los establecimientos que más han sufrido han sido la fábrica de vidrios situada en la calle Santa Magdalena; la fábrica de aguardiente de los señores Devoto y Rocha, y la fábrica de tejas situada en la calle del Puente esquina de Santa Magdalena, en cuyos establecimientos se han derrumbado los galpones y las chimeneas de los motores.

La fábrica de cal recientemente inaugurada, de los señores Spinetto y C.ª situada en la esquina de las calles de Entre Ríos y Caseros,

ha sido otro de los establecimientos industriales que más han sufrido.

La chimenea, que media 50 metros de altura, se desplomó sobre los techos, los cuales al hundirse han causado grandes destrozos en las máquinas.

Para darnos una idea de la impetuosidad del temporal, nos referiré un empleado del ferrocarril que en la estación de Barracas al Sud el viento había arrastrado dos wagones, juntamente con el paragolpe y algunos pedazos de los rieles, a una distancia de diez metros.

En Temperley una locomotora parada fué arrastrada más de quince metros.

Desde Lanús hasta Burzaco el espectáculo que se presenta, a uno y otro lado de la vía férrea, es desconsolador.

El paso del ciclón está señalado con los árboles arrancados de raíz o tronchados otros; las líneas del telégrafo y teléfono abatidas; las casas con sus techos destruidos y otras derrumbadas, contándose entre estas algunas de reciente construcción.

Los pastos están aplastados sobre la superficie del suelo, como si hubiera pasado por allí un pesado rodillo.

En Temperley, Aragué, Banfield, Lomas de Zamora y Burzaco, muchas casas han sido derrumbadas.

En el primer punto el granizo ha hecho estragos en los edificios, que han quedado completamente acribillados en los frentes que miran al oeste.

En Adrogué el edificio que el señor Murachelli construía para su fábrica de aguardiente ha sido destruido en gran parte.

El edificio estaba por terminarse y su costo estaba calculado en 80,000 pesos.

Las desgracias personales son numerosas.

En Temperley una casa que se derrumbó mató dos niños y la madre de las criaturas, dejando al padre gravemente herido.

Se tenía noticia de dos casas más destruidas, bajo cuyos escombros fueron hallados tres niños muertos.

En Lomas fué aplastado un niño bajo los escombros de una casa situada al lado de la capilla inglesa.

En Florencio Varela la estación ha sido casi totalmente destruida.

Un gran número de cazas han sido arruinadas. Ha habido muertos y heridos.

En San Antonio de Areco, a las 2.30 de la mañana, se hizo sentir el huracán, que duró diez minutos, causando incalculables estragos.

A mas de setenta casas de azotes, teja y zinc les fueron volados los techos, sucediendo lo mismo en los galpones del ferrocarril.

El edificio de la estación Duggan ha sido derrumbado.

Han resultado mas de diez personas heridas a causa de los derrumbes.

En toda la extensión de la Avenida Montes de Oca, el ciclón ha arrancado de raíz los árboles plantados en la acera que mira al Este, mientras que en la opuesta los árboles han permanecido en pie.

Un gran pino, histórico, puede decirse, plantado en una de las calles próximo a la Plaza Herrera, ha sido tambien arrancado de raíz por el temporal y allí está, recostada su verde caballería en las paredes y la vereda opuesta, obstruyendo la vía pública.

Este árbol cuenta unos cien años de existencia y era conocido por todos los habitantes de la localidad, que van a contemplarlo hoy abatido.

Su corteza grabada contiene numerosas inscripciones de los antiguos vecinos de Barracas, muchos de los que han desaparecido ya y sus familias ven en ellos esos recuerdos de los seres que les fueron queridos, y que son casi sagrados para ellas.

En la casa de negocio de Scasso y Salvador, de la Floresta volaron los techos de cinco piezas.

Resultaron heridos los señores Victoriano Martínez, Bernardo Echebique, Cecilio Lemos y Donato Agre.

Dono cadáveres fueron hallados por la comisaría de la sección 24.

El Comisario de la 1.ª remitió al hospital San Roque heridos de gravedad a dos peones del horno de ladrillos Boedo y Constitución, que lo fueron el primero en la cabeza por una chapa de zinc y el segundo en el brazo derecho por un trozo de madera.

A inmediaciones del Puente Alina fué arrancada por el ciclón y destruida, una casilla en la que se hallaban varias personas entre ellas el menor de 5 años José Susto, que fué recogido después por la Policía, ahogado en un charco próximo.

La caballería de don Peregrino Botto se derrumbó dando muerte al peon de 16 años Fernando Vala y aplastando 30 caballos que murieron tambien.

Don Victorio Sonag fué tambien herido por el derrumbe de la casa Europa y Caballito.

En la calle Castro Barros y Victoria (Almagro), habitaban los altos de la casa no menores de veinte y dos personas, entre hombres, mujeres y niños de tierna edad.



La caída de un tirante de madera durante la tempestad, apretó a uno de los inquilinos, distinguido por los habitantes de la casa, con el nombre de Manuel, sufriendo algunas contusiones.

Los demás niños, mujeres y hombres de mayor edad, han pasado casi toda la noche a la intemperie, por las razones que ellos exponen en una presentación hecha ayer al Gefe de Policía.

Exponen que el propietario ó inquilino principal de la casa, D. Juan Guerra, había hecho desatenderla para obligar a los moradores a desalojarla, sin necesidad de acudir a la vía judicial.

Que en este estado sorprendió anteañoche el huracán a las pobres familias que habitaban las piezas desatendidas y obligándolas a sufrirlo ahí, mientras hallaban albergue en las inmediaciones de barrio tan apartado.

La Beca es una de las secciones que más ha sufrido.

La pared del fondo del edificio en construcción destinado a escuela de la Hermandad de las Salas, en la calle Pablo Brandzen y Suarez, sección 20, se derrumbó sobre una casilla que correspondía a la casa calle Suarez 243.

La pared caída tenía una altura de ocho metros y se comprende el estrago que causaría en la casilla en donde vivía Adelaida Oroño de Antola, italiana de 45 años, con sus dos hijos María de 13 y Agustín de 9 años.

A su cargo se encontraba una menor de 6 años, hija de don Angel Morotornio, llamada Angela.

Los cuatro han perecido.

Corrales—En la calle Garay entre Rioja y 2.ª Catamarca se encontró el cadáver de un individuo pobremente vestido, que había muerto ahogado.

La fábrica de cal situada en la calle de Patagonas entre Solís y Entre-Ríos, sufrió perjuicios de consideración, cayéndose la chimenea elevada del establecimiento y rompiendo techos de los galpones. No hubo desgracias personales.

Pueblo Alsina—En el almacén de Juan Pecoche cayó el techo de la pieza que ocupa el taller causando perjuicios materiales e hiriendo a la señora Catalina Pecoche en la cabeza, un madero.

La casa de don Francisco Torres y Juan Duchi ha quedado deshecha completamente.

En la fábrica de Bautista Salavella voló una casilla. Juan Batana recibió un fuerte golpe en la cabeza con un tirante que le hirió gravemente.

Villa de los Industriales—Los hornos de ladrillos de Enrique Fernandez han quedado deshechos, así como piezas, cocheras, cinco casas en construcción y galpones. Hubo un herido y varios contusos.

Dos heridos hubo en la chacra de la señora Fernandez a consecuencia de haberse derrumbado la caballería.

Las familias de Lop, Eduardo Plaut y Manuel Villanueva tuvieron que pasar la madrugada en el campo por haberse volado los techos de los edificios.

Quince Tres chicos italianos que fueron atendidos por el médico doctor Ildefonso Salas, presentaban heridas producidas, todas ellas, por la piedra.

Mas allá de Quilmes se halla la pequeña población de San Francisco.

Esta población ha sido destruida por completo.

Una que otra casa que se ve en pie, ha sufrido deterioros parciales.

La casa del coronel Julio Campos, como todas al caer, produjo heridas de alguna consideración al quinto y a su esposa.

El nos informa que hubo siete heridos que solicitaron auxilio médico en toda la población, y ningún muerto.

La población de San Juan, también del partido de Quilmes, ha sufrido mucho.

El templo católico local ha perdido todo su frente, que se vino al suelo pocos momentos después de llegar el huracán.

La misma suerte tuvieron la casa que tiene ahí don Ramon Dupena, la casa de la escuela y otras.

Hay que lamentar aquí la muerte de varias personas.

Son estas: Nicoletta Mantero, de 30 años de edad, viuda, dejando dos hijos menores; Rosa Grillo de Repetto, 26 años, que falleció asfixiada; Ramona Abiñe de Rodino y su esposo Ramon Rodino, de 42 años aquella y este de 40, dejando 4 hijos, todos heridos (tres muertos de gravedad, y un varón); Isabel Machado, oriental; de 56 años, viuda, que dejó un hijo de 30 años.

Hay también 20 personas más heridas de gravedad, y 12 con lesiones leves.

Los de Zamora—Es uno de los puntos en donde más desgracias personales han ocurrido. Se calcula que entre Bengel, Lomas y Temperley no son menos de cincuenta los heridos, entre los cuales ocho son de gravedad. Muertos reconocidos había cuatro.

Muchos son las casas derrumbadas y los árboles caídos, pudiendo asegurarse que la fruta se ha perdido totalmente.

La cochera de Riquelme y Noguera se cayó aplastando los carruajes y caballos.

Uno de los más lamentables accidentes es el que ha sido vivida la familia de Martiarena.

La casa que habitaba se hundió por completo aplastando bajo los escombros a Martiarena, a sus dos hijos de 7 y 8 años y a otro de un mes y a la anciana madre de Martiarena que a más de 80 años de edad estaba ciega.

De los heridos de Lomas de Zamora solo se conocen los nombres de los siguientes: Juan Rodríguez, Dolores D. de Dominguez, Bautista Drago, y tres criaturas.

En Adrogue, con varias las casas derrumbadas, mendo los edificios que más han sufrido,

quedado varios heridos y un muerto, y la cancha de pelota que ha caído totalmente.

Moron y Florencio Varela—Las hermosas casas en construcción de los señores D'Amico y Gonzalez han sido derrumbadas, causando perjuicios que no bajarán de 6,000 pesos.

La casa del señor Caro, donde está establecido el principal hotel de la localidad, ha sufrido perjuicios de consideración, pues los techos han sido levantados y arrojados al medio de la calle.

En las quintas de los señores Salas, Barrenechea, Sagasta, Schwob, Cardozo, Quirno y muchos otros, también el temporal ha hecho estragos de consideración, llevándose los techos de los galpones y destruyendo los árboles en todo el pueblo.

Infinidad de casas han quedado sin techo, y las familias que las ocupaban han pasado la noche a la intemperie, habiendo resultado en algunas, heridos de consideración.

La línea telefónica de esta a esa y La Plata, se encuentra completamente destruida; toda la línea está en el suelo y sin comunicación.

Las estaciones de la línea a La Plata, como ser Varela, han sido destruidas completamente, y la de San Justo ha causado heridas de consideración a la señora del jefe, ocasionadas con el desplome del techo.

San Justo—La torre del templo que se construía en San Justo, ha sufrido considerables perjuicios.

La parte superior, en una extensión de cuatro metros, vino al suelo arrastrando en su caída andamios y cuanto encontró a su paso.

DE HABO A LA PLATA Y DE BUENOS AIRES Y MERLO—Los detalles que transmiten de los efectos desastrosos del ciclón, servirán para darse una idea de lo que ha ocurrido en toda la zona determinada al principio, cuyo estado presenta acaudalados análogos.

Casi todas las estaciones de esa línea de Haco a La Plata, han experimentado graves perjuicios, derrumbándose alguna de sus paredes o volándose los techos.

Presenta, además un triste espectáculo: la familia de un jefe de estación bajo los escombros del edificio de ésta.

La línea de Temperley, ó los edificios que la orillan, han sufrido los mismos desastres.

La línea telefónica de esta vía, en el suelo totalmente.

Los postes de madera trochados, y de los de fierro, lo mismo, como con cortafierro.

Los postes bien enterrados han roto la tierra al no troncharse, y sus raíces cuadradas ó en cruz que aseguran su resistencia han quedado al aire.

Otros de fierro se han doblado formando un arco, cuyas dos estremidades tocan el suelo.

El campo está sembrado de techos de zinc y tejas, de maderas, encorados, etc.

Muchas casas sin el suelo, y muchísimas cornisas, parapetos y tapias en el mismo estado.

Wagones descarrilados, otros sin techos, abundan en estas líneas.

El agua ha caído con tal fuerza que los campos mas altos parecen lagos.

EN EL RIACHUELO—El número de buques que han sufrido averías asciende a 15, en su mayor parte de escasa consideración.

El patacho Sieta Nuevo, con cargamento de lenguas saladas, procedente del saladero del señor Repetto, en la Magdalena, sufrió tan fuertes choques, que una gran barca se rompió, que la hicieron ir a pique totalmente, salvándose la tripulación.

Algunos buzos se ocupaban ayer en salvar el cargamento.

El bergantín Cristóforo Colombo que se hallaba cerca, sufrió la rotura de los palos y toda la obra muerta, con igual avería resultó el Tucumán.

Al bergantín Británico se le rompió por la mitad el palo mayor.

Al ponton «Singapore», que se hallaba anclado en la margen Sur, el viento le cortó las amarras y le dió vuelta, cruzándolo en el canal.

BARRACAS AL SUR—De la fábrica de jabón de don Juan Pala, se derrumbaron cinco piezas de material en las que dormían los obreros del establecimiento, resultando muerto casi instantáneamente el capitán Juan Durasio, y con heridas graves los señores Juan Manglón, Fernando Echeverry, José Rodríguez y Fernando Duchi.

PUERTO DE BUENOS AIRES—Frente al muelle de las Catalinas se fué a pique la ballenera «La Rosa», pudiendo salvarse algunas personas que estaban a bordo valiéndose para ello de una marmota.

En el momento de soplar el tifón, el vapor español Benicarló se encontraba a proa del coracado Brown, en el cual se acababa de dar fondo a la segunda ancla, y de tomar las precauciones del caso, cuando se acercó por la proa, y a pequeña distancia, la popa de un buque, cortantemente delineado por la oscuridad de la noche y por la imposibilidad de mirar hacia proa, de bido a la fuerte lluvia. Se comprendió inmediatamente que este buque, arrastraba al ancla, estando próximo a aborotar al Brown, en efecto, antes que la tripulación de este apreciara toda su cubierta, ya el buque, que no era otro que el vapor Benicarló, se puso al lado, rozando sus costados peligrosamente para ambos, y cuando sus proas quedaron a igual altura, una fuerte cadena que sostiene al buque del Benicarló tomó la una de la cadena del Brown, de tres y media toneladas de peso, y la arrancó del sitio en que se hallaba asegurada, haciendo estallar su cadena, lo que le sirvió de amarra al vapor para quedar al costado del Brown. En vista de esto se procedió a bordo de éste a desgrillar la cadena del ancla, agarrada y dejar que la llevase aquel, el cual entonces continuó su garsadura destruyendo el costado del Brown anguloso y lleno de protuberancias, con el ruido, llo y despejado, hasta zafar completamente.

En Adrogue, con varias las casas derrumbadas, mendo los edificios que más han sufrido,

quedado varios heridos y un muerto, y la cancha de pelota que ha caído totalmente.

Moron y Florencio Varela—Las hermosas casas en construcción de los señores D'Amico y Gonzalez han sido derrumbadas, causando perjuicios que no bajarán de 6,000 pesos.

La casa del señor Caro, donde está establecido el principal hotel de la localidad, ha sufrido perjuicios de consideración, pues los techos han sido levantados y arrojados al medio de la calle.

En las quintas de los señores Salas, Barrenechea, Sagasta, Schwob, Cardozo, Quirno y muchos otros, también el temporal ha hecho estragos de consideración, llevándose los techos de los galpones y destruyendo los árboles en todo el pueblo.

Infinidad de casas han quedado sin techo, y las familias que las ocupaban han pasado la noche a la intemperie, habiendo resultado en algunas, heridos de consideración.

La línea telefónica de esta a esa y La Plata, se encuentra completamente destruida; toda la línea está en el suelo y sin comunicación.

Las estaciones de la línea a La Plata, como ser Varela, han sido destruidas completamente, y la de San Justo ha causado heridas de consideración a la señora del jefe, ocasionadas con el desplome del techo.

San Justo—La torre del templo que se construía en San Justo, ha sufrido considerables perjuicios.

La parte superior, en una extensión de cuatro metros, vino al suelo arrastrando en su caída andamios y cuanto encontró a su paso.

DE HABO A LA PLATA Y DE BUENOS AIRES Y MERLO—Los detalles que transmiten de los efectos desastrosos del ciclón, servirán para darse una idea de lo que ha ocurrido en toda la zona determinada al principio, cuyo estado presenta acaudalados análogos.

temos por haber tomado el ancla que arrastraba las que el Brown tenía fondeadas.

Estas averías son: destrozó completo de cinco metros de la amurada exterior de acero, destrozó completo de dos embarcaciones menores, destrozó parcial del aparato lanza-torpedos, torcedura de pescantes de bote y candeleros y varias otras de menor consideración.

El Benicarló ha sufrido muchísimo ménos que el Brown.

El palebot Preferida, del Sr. Jorge Tornquist, que encontrábase fondeado a 650 metros del muelle de la aduana nueva, fué sorprendido por el tifón estando varado con medio grillete de cadena.

Al ordenar su patron una maniobra para evitar su mala posición, fuése sobre el ancla, abriéndose un rumbo a proa, y yéndose inmediatamente a pique.

## HECHOS Y RUMORES

Noticias comerciales—Amberes, 7 de Setiembre.—Las lanas de Buenos Aires de 30% de rendimiento se cotizan hoy en este mercado como sigue: lanas madres calidad superior, francos 1.32 y 1.35 el kilo; id. id. calidad media, fr. 1.27 y 1.30; id. id. calidad secundaria, fr. 1.20 a 1.22%. Existencias de lanas del Rio de la Plata, de todas clases, 9,000 a 10,000 fardos.

Cueros secos de vaca de matadero, de 20 a 21 libras de peso, fr. 93 a 102 los 50 kilos.

Cueros salados de novillo de saladero, de 20 a 25 kilos de peso, fr. 56 a 59 los 50 kilos.

Existencia de cueros vacunos del Rio de la Plata de todas clases, 210,000 a 220,000 cueros.

Amberes, 7.—En la segunda quincena de Agosto se han exportado para Buenos Aires: de esta plaza 2250 a 2500 barricas de azúcar; de Rotterdam, 1400 a 1500; de Hamburgo 100 a 200; de Bremen, 100 a 200.

Corredores de semana—Durante la presente, los del Centro Comercial los señores Hope Lafone y M. G. del Busto.

El ciclón en Cuba.—(Via Galveston)—Habana 7.—El ciclón que arrasó a esta isla el miércoles, causó perjuicios terribles tanto en las vidas como en las propiedades. La cañonera Lealtad fondeada en Batabanó se fué a pique durante la tempestad; ahogáronse 9 tripulantes incluso el comandante. Noticias de Saguá comunican que 50 personas perdieron la vida. La aldea de Puebla desapareció por completo.

Hay muchos alambres del telegrafo rotos y grandes perjuicios en general.

El ciclón se ha concentrado actualmente en el Oeste del Golfo y parece acercarse a la costa de Tejas.

Nueva York, 7.—Los despachos de la Habana notician los estragos causados por un violento ciclón que se ha abatido sobre la isla de Cuba.

Max de cien edificios han sido completamente destruidos; varios buques han naufragado; todos los rios están desbordados.

El número de las víctimas es muy crecido, é importantísimos son los perjuicios materiales.

Parte policial—Día 9.—La Comisaría de la 2.ª sección remitió a un individuo que fué tomado infraganti por un dependiente de la tienda de Don Miguel Garcia, calle Cerro 149 en momentos que robaba una pieza de género.

El remitido confesó ser el autor de otros robos que fueron hechos al señor Enrique Bruggeman en la tabaquería calle Rincon núm. 153. Todos los objetos robados fueron encontrados en poder de dicho individuo dentro de un almacén de la calle Miguelete y Yegoroff el que abonó una multa de diez pesos por esa causa.

—La de la 5.ª remitió a un individuo que fué herido de una puñalada en la region glutea, por otro que fué.

—La Jefatura del Salto remitió a un encauado y un alienado.

—La Comisaría de la 5.ª remitió al Hospital a una mujer y dos señoritas y a esta cárcel a otras dos, por pelea en la calle Tacarabó núm. 199, de la que resultaron heridas las primeras, una de ellas grave.

Todas las heridas fueron producidas con un formón.

—El Jefe de Serenos remitió a un individuo por haber tirado con un banco a Antonio Gois.

—Otro acusado por el dueño de la zapateria calle 25 de Mayo núm. 111, de que abusando de la nombre de una señora le pidió y obtuvo botines.

—Otro por haber estafado a María Josefa con una libra esterlina falsa.

—Otro por escándalo, en la calle Santa Teresa número 65.

—Otro por escándalo y arrojar con una botella a Gil Frazz.

—La Comisaría del Mercado, remitió a tres menores ratones.

—Día 10.—La Comandancia de Marina, a un individuo que hirió a otro de una puñalada a bordo del vapor Argos.

—La del Pañol a uno por infracción.

—La de la 3.ª a un individuo por haber dado un empujón al menor Santiago Loin en la calle Valles y Ciudadela.

—La de la 3.ª a tres individuos por escándalo en la calle 25 de Agosto resistiéndose a la autoridad.

—El jefe de serenos remitió a dos individuos por escándalo en la calle Pérez Castellanos y otro por igual causa, dos individuos por haber apaleado a otro, en la calle Solís robándole una cartera que conducía seis libras esterlinas y tres pesos en plata, a una mujer por ébriar y haberse lastimado a consecuencia de un golpe que sufrió contra las piedras; a un individuo y una mujer por escándalo en la calle Colombia número 173 y otros dos por pelea en la calle Agreñada y 13 de Marzo.

Buques entrados—Días 9 y 10: Del Uruguay y Buenos Aires vapor inglés Venus, a Christopherensen; de Buenos Aires vapor francés Jupiter, a Fraga; vapor belga Galileo a Horne; vapor inglés Tyndene, al mismo; vapor inglés Souta, a Caraga; vapor inglés Washington, a Horne; vapor francés Uruguay, a Christopherensen; vapor alomán Paranaquí, a Mosler; de Hamburgo vapor alemán Corona, a Mosler; de Génova vapor italiano Vittoria, a Christopherensen; de Liverpool inglés Sicily, a Schwarzwitz; por inglés Bellini, a Horne; vapor inglés Souta, a Schwarzwitz; de Valparaíso vapor inglés Gulf of St. Vicente, a Wilson Sons.

Campo Euskaró—El hermoso día de ayer atrajo al Campo Euskaró a una numerosa concurrencia, quien de seguro no se sentirá arrepentida de haber presenciado nada ménos que cuatro partidos de pelota.

Como estaba anunciado, jugaron primero Azpeiti y Juncato contra Santiago y Saturno, distinguiéndose Azpeiti, quien ganó fácilmente por 10 tantos. Los tantos números 6 y 24 fueron los más interesantes del partido.

De Azpeiti nos hemos ocupado en otra ocasión y los hechos nos confirman en la opinión, emitida en nuestra revista anterior, de que si ese pelotari prosiuque ejecutándose en la varol diversion, alcanzará una celebridad que le autorizará a jugar con Manco, Portal, Mordura y otros.

El segundo partido entre Carrica, Portal y Vicente contra Malcorra y Tuerto de Villabona fué ganado fácilmente por los primeros, gracias a los plausibles esfuerzos de Portal, (zaquero) a los de Carrica quien jugaba adelante, y a la seguridad de Vicente que estuvo en su día.

El tercer partido se improvisó al mismo, Azpeiti y Cotens (este con cuante) contra Saturno y Santiago, por \$ 100.00 y a 40 tantos. Resultaron vencedores los últimos, debido a las montañas de Cotens, quien perdió mas de 30 tantos.

Este mismo partido se repitió en seguida, pero a 30 tantos y con 2 cuadros de ventaja en el saque. Puede decirse que fué Azpeiti quien ganó a sus dos contrarios.

Ya era tarde cuando la concurrencia se retiró; tan satisfecha como pudo estaría una vez en su vida, uno de aquellos que durante cuatro años se sentaron en los altos del Cabildo.

Yo me quedé a cenar allí y a fé que no lo hice mal.

Para el jueves se anuncia el siguiente partido: Tuerto de Villabona, Azpeiti y Zubiri contra Portal, Vicente y Saturno, estos sacando del 4, aquellos del 5.—Este partido es de desafío entre os mismos jugadores y por \$ 300.00.

Polonio.

El «Perso»—Hoy llegó a Génova el vapor italiano Perso, salido de aquí el 27 de Agosto.

Paraguay—Dice un telegrama expedido de Londres el 7 del actual:

Da emision de 1,000,000 de libras esterlinas para la construcción del ferrocarril Stewart del Paraguay, está resuelta.

Oro—El Seadon, que ha partido de Londres, trae 500,000 libras esterlinas con destino a B. Aires.

D. Eduardo Dávila—Apenas restablecido de su enfermedad es activo y experto rematador, ha vuelto a manejar su glorioso martillo con media docena de botellas de bebida.

Los autores de este crimen fueron los soldados Melgarjo y Ramon Piedrabuena. El móvil del crimen, el robo.

La Picaño fué estrangulada por medio de un pañuelo de seda que uno de los criminales ató fuertemente a su cuello, mientras el otro la sujetaba para evitar los movimientos de la víctima. Después de consumado el crimen abrieron el cajón del mostrador y sustrajeron un peso y algunos cantavos moneda nacional, que era todo el capital de aquella desgraciada.

El ministro doctor don Nataniél Aguirre—Acaba de fallecer este esclarecido hombre público, hijo de la República de Bolivia, en la cual ocupaba un rango de los mas elevados y prestigiosos por su elevada inteligencia.

El doctor Aguirre llegó a esta ciudad hace próximamente un mes, de paso para el Imperio del Brasil, cerca de cuya corte había sido nombrado últimamente como Ministro residente, encomendándose a su competencia gestiones de alta importancia para los Estados de Bolivia y el Imperio.

Durante el viaje que hizo desde la ciudad de Valparaíso hasta esta capital, contra la grave enfermedad que lo ha llevado al sepulcro, habiendo sido ineficaces todos los recursos de la ciencia y el asiduo celo de los facultativos que lo asistían para conjurar a aquella.

La muerte de este distinguido hombre público americano será, no lo dudamos, hondamente sentida en su patria y fuera de ella. Aguirre era una reputación en los Estados del Pacifico, y de especial momento en los Estados de Chile, pues, como gran orador brillante, como escritor ilustrado y como poeta, había adquirido el prestigio que solo cabe conquistar al verdadero talento.

Como hombre de Estado su nombre quedará ligado a la historia constitucional de su patria y a la luchosa lucha del Pacifico, en la que tomó una parte activa, abnegada y enérgica en defensa de los derechos de aquella. La muerte lo sorprende desgraciadamente en momentos en que trataba la historia de esa ruda contienda, quedando interrumpida para siempre la obra que con tanta asiduidad había emprendido.

No dudamos que dados los elevados méritos del personaje que acabamos estas líneas, ni a la sociedad se asociará al duelo que hoy asiste a una nación hermana por la pérdida de un asociado mas esclarecido y honrado que a la vez a la humanidad entera por la pérdida de un hombre de bien.

La inhumación de los restos de la desgraciada Aguirre tendrá lugar mañana 11 a las diez a. m.

Montevideo, Setiembre 10.

Primera hora oficial.—Emprestito Unificado: \$ 1410 a 741/2 al contado; Banco Nacional: 104 acciones a 101 1/2, 105 1/2 y 102 1/2 al contado; 151 a 152 y 153 1/2 para fin de mes; Compañía Nacional de Crédito y de Obras Públicas: 20 acciones a 110 1/2 y 111 1/2 al contado; 270 a 110 1/2 y 111 1/2 para fin de mes; Banco de España: 130 acciones a 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes; 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes; 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes.

Segunda hora oficial.—Emprestito Unificado: \$ 1410 a 741/2 al contado; Banco Nacional: 104 acciones a 101 1/2, 105 1/2 y 102 1/2 al contado; 151 a 152 y 153 1/2 para fin de mes; Compañía Nacional de Crédito y de Obras Públicas: 20 acciones a 110 1/2 y 111 1/2 al contado; 270 a 110 1/2 y 111 1/2 para fin de mes; Banco de España: 130 acciones a 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes; 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes.

Tercera hora oficial.—Emprestito Unificado: \$ 1410 a 741/2 al contado; Banco Nacional: 104 acciones a 101 1/2, 105 1/2 y 102 1/2 al contado; 151 a 152 y 153 1/2 para fin de mes; Compañía Nacional de Crédito y de Obras Públicas: 20 acciones a 110 1/2 y 111 1/2 al contado; 270 a 110 1/2 y 111 1/2 para fin de mes; Banco de España: 130 acciones a 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes; 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes.

Cuarta hora oficial.—Emprestito Unificado: \$ 1410 a 741/2 al contado; Banco Nacional: 104 acciones a 101 1/2, 105 1/2 y 102 1/2 al contado; 151 a 152 y 153 1/2 para fin de mes; Compañía Nacional de Crédito y de Obras Públicas: 20 acciones a 110 1/2 y 111 1/2 al contado; 270 a 110 1/2 y 111 1/2 para fin de mes; Banco de España: 130 acciones a 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes; 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes.

Quinta hora oficial.—Emprestito Unificado: \$ 1410 a 741/2 al contado; Banco Nacional: 104 acciones a 101 1/2, 105 1/2 y 102 1/2 al contado; 151 a 152 y 153 1/2 para fin de mes; Compañía Nacional de Crédito y de Obras Públicas: 20 acciones a 110 1/2 y 111 1/2 al contado; 270 a 110 1/2 y 111 1/2 para fin de mes; Banco de España: 130 acciones a 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes; 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes.

Sexta hora oficial.—Emprestito Unificado: \$ 1410 a 741/2 al contado; Banco Nacional: 104 acciones a 101 1/2, 105 1/2 y 102 1/2 al contado; 151 a 152 y 153 1/2 para fin de mes; Compañía Nacional de Crédito y de Obras Públicas: 20 acciones a 110 1/2 y 111 1/2 al contado; 270 a 110 1/2 y 111 1/2 para fin de mes; Banco de España: 130 acciones a 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes; 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes.

Séptima hora oficial.—Emprestito Unificado: \$ 1410 a 741/2 al contado; Banco Nacional: 104 acciones a 101 1/2, 105 1/2 y 102 1/2 al contado; 151 a 152 y 153 1/2 para fin de mes; Compañía Nacional de Crédito y de Obras Públicas: 20 acciones a 110 1/2 y 111 1/2 al contado; 270 a 110 1/2 y 111 1/2 para fin de mes; Banco de España: 130 acciones a 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes; 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes.

Octava hora oficial.—Emprestito Unificado: \$ 1410 a 741/2 al contado; Banco Nacional: 104 acciones a 101 1/2, 105 1/2 y 102 1/2 al contado; 151 a 152 y 153 1/2 para fin de mes; Compañía Nacional de Crédito y de Obras Públicas: 20 acciones a 110 1/2 y 111 1/2 al contado; 270 a 110 1/2 y 111 1/2 para fin de mes; Banco de España: 130 acciones a 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes; 107 1/2 y 108 1/2 al contado y 200 a 107 1/2 para fin de mes.



## DENTISTAS AMERICANOS

### Consultorio Bourse & Hill

351—CALLE SARANDÍ—351  
Esmero y perfeccion por los métodos más modernos y adelantados en el arte.  
Especialidad en coronas dentales. 106

## Federico Prince

DENTISTA NORTE -- AMERICANO

Tiene el gusto de avisar al público y especialmente a sus relaciones, que hallándose restablecido, ofrece sus servicios profesionales en todo lo concerniente al arte dental.

Cámaras, esquina Buenos Aires 47.2 ed.

## J. O'DONOGHUE

CIRUJANO-DENTISTA

Calle 25 de Mayo, 256

FRENTE A LA CONFITERIA ORIENTAL 44.p.b.

**Piezas para alquilar** Se alquilan tres como para estudio de abogado ó escritores con balcones a la calle, Cámaras 53; en la misma casa darán razón. 2078-b.

**Doctor Velasco** Médico Cirujano—calle Daiman, 160 (entre San José y 18) — Consultas de 12 a 2 p.m. — (Para los pobres gratis.) 90.b.

### Licitacion Pública

La Direccion de Salubridad con autorizacion de la Junta E. Administrativa llama a licitacion, para contratar por el término de diez años, el servicio de extraccion y transporte de las basuras de domicilio, barrido y riego de las calles de la Ciudad, con arreglo al pliego de condiciones que a continuacion se expresa.

En cuanto a las horas fijadas en él para el transporte de las basuras y barridos, podrán no obstante los proponentes indicarle en sus ofertas, segun el sistema que se adopte para el servicio.

Las propuestas se harán en el papel sellado correspondiente y serán abiertas en la Secretaría de esta Direccion el día 22 de Noviembre del corriente año, a las 2 p. m., en presencia de los interesados que concurran y del Escribano de Gobierno y Hacienda.

### PLIEGO DE CONDICIONES

El contrato de limpieza pública comprende:

Artículo 1.º La extraccion de las basuras de domicilio, el barrido de las calles empedradas y el riego de algunas de ellas, en la forma y condiciones que se detallan: 1.º La extraccion de las basuras comprende las de los domicilios, costas del mar y huecos situados dentro de la zona limitada por el boulevard «General Artigas», comprendiéndose la extraccion de los caballos u otros animales muertos. La extraccion se efectuará todos los días y deberá quedar terminada en verano a las 8 a. m. en la Ciudad Vieja y Nueva, y a las 11 a. m. en el resto de la zona referida; en invierno terminará la operacion a las 9 y a las 12 h. a. m. respectivamente.

La inutilizacion ó reduccion de los residuos que se extraigan, se operará en la forma y por los procedimientos juzgados más apropiados por los proponentes, quienes deberán acompañar los planos y dibujos que corresponden a los diferentes sistemas y tambien una relacion de los resultados obtenidos por el empleo del que propongan.

El lugar que se destine a vaciadero de las basuras distará cuando menos diez cuadras de todo centro de poblacion.

El contratista podrá utilizar todos los materiales y productos que no sean perjudiciales a la higiene pública concluyendo a las 24 horas todo aparte ó clasificacion de ellos.

Si no lo hiciere dentro de ese término perderá el derecho de aprovecharlos.

Los carros destinados a la extraccion de basuras, deben reunir las condiciones siguientes: serán de cuatro ruedas y montados sobre elásticos. El sistema de ellos será el que el proponente juzgue más conveniente bajo el punto de vista de salubridad y limpieza, debiéndose acompañar a cada propuesta el modelo ó dibujo de los carros con que se ofrece hacer el servicio, dando a ese respecto detalles especificados.

Podrán tambien emplearse carros de dos ruedas con elásticos y con llantas de 10 a 15 centímetros de ancho. Los interesados podrán consultar en la Secretaría de esta Direccion los modelos que en ella existen.

Art. 2.º El barrido de las calles de la Ciudad Vieja y Nueva hasta Ejido inclusive, Agra-ciada hasta el Arroyo Seco, y 18 de Julio hasta Mal Abrigo, se practicará todos los días a excepción de los domingos y los de fuertes lluvias desde la 1.ª m. hasta la salida del sol.

En las demás calles comprendidas dentro del radio indicado en el artículo 1.º que tengan más de ochenta metros edificadas sea en uno ó en ambos costados de cada cuadra, se practicará los días martes, jueves y sábados y podrá hacerse en horas convenientes que se reglamentarán de acuerdo con la Direccion de Salubridad.

El barrido será levantado a medida que se vaya practicando, y sus residuos serán inutili-

zados en la misma forma y por el mismo procedimiento que las basuras.

Los carros destinados a este servicio reunirán las mismas condiciones higiénicas que los destinados a la extraccion de basuras de domicilio.

Art. 3.º El riego de las calles se efectuará diariamente desde el 15 de Octubre hasta el 15 de Marzo de cada año en las calles principales y en las horas que se destinen por la Direccion.

El agua que sea requerida para este servicio será suministrada gratuitamente al contratista por la Junta Económico-Administrativa.

Repúntanse calles principales a los efectos determinados en este artículo, las comprendidas desde la calle Reconquista a 25 de Agosto y Maciel a Ciudadela inclusive, las de Soriano a Paysandú hasta Ibicuy, esta hasta Miguelete, Agra-ciada hasta Arroyo Seco y 18 de Julio hasta la de Magallanes.

Art. 4.º A los tres meses de firmado este contrato, deberá hacerse todo el servicio enumerado en los artículos precedentes, pudiendo inaugurarse antes de ese término, siempre que el contratista estuviere pronto para ello.

Art. 5.º El pago de este servicio se hará por la Junta E. Administrativa por quincenas vencidas.

Art. 7.º Cada una de las faltas a las estipulaciones del contrato será penada con una multa proporcional a las graduaciones siguientes: 1.º por omision general de extraer las basuras \$ 1000. 2.º por omision general de barridos ó su levantamiento \$ 1000. 3.º por omision general de riego \$ 1000.

Por las omisiones parciales de barrido 5 \$ por cuadra. Por las omisiones parciales de extraer las basuras, 5 \$ por domicilio. Por las omisiones parciales de riego 5 \$ por cuadra, que se descontará de la cantidad que deba recibir en la quincena respectiva.

Art. 6.º Las propuestas deberán ser firmadas por persona abonada que responda del fiel cumplimiento de las obligaciones contraídas en virtud del contrato, así como podrá presentarse para efectuar conjuntamente todo el servicio referido, ó separadamente para la extraccion y transporte de basuras de domicilio y el barrido con inclusion del riego de las calles.

Montevideo, Agosto 20 de 1888.

Juan A. Artagaveytia,

Director

S. Bayce,

Secretario.

2173-st-20

## CAJA NACIONAL

DE

### PEQUEÑOS PRÉSTAMOS Y DESCUENTOS

Autorizada por el Superior Gobierno por decreto de fecha 1.º de Setiembre de 1887

### DIRECTORIO

Presidente. . . . . Pedro Garavagno.  
Secretario. . . . . Miguel Correa Lemos.  
Vocales. . . . . Pompeio Citterio.  
                  . . . . . Adolfo Yens.  
Gerente. . . . . Tito D. Marengo.

### Seccion Descuentos

CALLE SARANDÍ NÚMEROS 155A Y 155B

### Descuentos

Descuenta vales y conformes comerciales hasta seis meses de plazo.

Hace préstamos sobre casas, terrenos, alquileres y sueldos de empleados públicos.

### Cauciones

Cauciona títulos y valores cotizables en la Bolsa.

### Comisiones

Se encarga mediante comision de pagos y cobros por cuenta de particulares.

### Cuentas corrientes

Abre cuenta corriente con garantia de alquileres ó documentos comerciales.

Los préstamos sobre sueldos podrán amortizarse por entregas mensuales ó trimestrales.

### Seccion Montepío

#### PRÉSTAMOS SOBRE PRENDAS

Este establecimiento ha mudado sus oficinas de préstamos sobre prendas a la

CALLE ZABALA NÚMERO 179 B

En la instalacion del local se ha tenido en cuenta todo lo que puede convenir al carácter algo celoso y retraido de las operaciones de empeño.

Los préstamos se hacen a módico interés sobre metales nobles, alhajas de oro y plata, piedras preciosas, como tambien sobre objetos de arte, bronce, cuadros, armas, etc., y toda otra prenda que represente valor efectivo.

La tasacion de las prendas es hecha por un tasador jurado, en un límite sumamente favorable. Las prendas no retiradas al vencimiento de la póliza se venderán en remate público.

El excedente que pueda resultar del remate, una vez deducido el capital prestado y los intereses y gastos, queda a disposicion de los interesados, quienes podrán retirarlo de la Caja hasta el término de un año, a contar desde la fecha del remate.

A este objeto se publicará en los diarios los números de las pólizas y el importe de los sobrantes respectivos, para que llegue a conocimiento de los interesados.

Las fechas de los remates se harán conocer por medio de avisos publicados en los principales diarios de la Capital.

En los avisos se consignarán los números de las pólizas correspondientes a los objetos destinados al remate.

Los prestatarios tendrán derecho de retirar las prendas hasta el día del remate, previo pago de los intereses y gastos ocasionados.

El establecimiento garantiza la mayor reserva respecto a las operaciones de préstamos.

NOTA.—Las pólizas son documentos al portador mercadas con un número progresivo, no exigiendo el Establecimiento ni el nombre ni el domicilio de los prestatarios.

### Horas de Oficina

De 10 a. m. a 4 p. m. y de 7 a 9 p. m.

2092-st-2

## BANCO ITALIANO

DEL URUGUAY

CALLE CERRITO N.º 134

Capital autorizado y suscrito: \$ 2.200.000.00  
» integrado. . . . . \$ 1.048.671.35

### DIRECTORIO

Presidente: Don Martin Trabucati.  
Vice-presidente: Don Luis Podestá.  
Secretario: Don Miguel Harisporu.  
Vocales: Don Pablo Delucchi, doctor Crispo Brandis y don Ambrosio Fravega.  
Director Gerente: Don Alejandro Talico.

Dá Cartas de Créditos sobre todas las plazas bancarias.

### Corresponsales del Banco

Londres:—Señores Baring Brothers y C.  
Paris:—Señores De Rothschild Frères.  
Hamburgo:—Señores Conrad Hinrich Donner.

Buenos Aires:—Banco de Italia y Rio de la Plata.

Buenos Aires:—Nuevo Banco Italiano.

Paraguay:—Banco Nacional del Paraguay.

Erazil:—Banco do Brazil.

Génova:—Señores B. Parodi é Fratelli.

Italia:—Banca Nazionale y principales Bancos y Banqueros.

Además dá Giros a cualquier cantidad a cargo del Credit Lyonnais y sobre todas sus sucursales de Francia y el Extranjero.

Hace efectuar pagos telegráficamente y con giros postales ó letras de cambio sobre todas las ciudades y pueblos de Italia, de España y sus colonias, de Francia, de Alemania, de Suiza y de Austria.

Recibe dinero en cuenta corriente y a plazo fijo.

Recibe valores en simple custodia

### TASA DE INTERESES

Desde el 1.º de Enero hasta nuevo aviso.

### Paga

Por Depósitos en cuenta corriente a la vista, 3% al año.

Por id. a plazo fijo de 3 meses 4% al año.

Por id. a plazo fijo de 6 meses 5% al año.

Por depósitos a plazo fijo por más tiempo, convencional.

### Cobra

Por anticipos en cuenta corriente 10% al año.

### CAJA DE AHORROS

Abierta todos los días incluso los feriados

Se recibe cualquier cantidad y se pagan los siguientes intereses:

Por depósitos de 30 días cumplidos: 4% al año

» » 90 » » 5 » » »

» » 6 meses » 6 » » »

Los intereses se capitalizan el 30 de Junio y el 31 de Diciembre de cada año.

El Banco está abierto todos los días de 10 a 3 y los sábados y último del mes hasta las 4 p. m.; los días feriados de 11 a 1 p. m. para el servicio de los Giros Postales y Caja de Ahorros.

EL DIRECTOR GERENTE.

99.3.º pag

### GALERÍA HISTÓRICA

DE

## MUJERES CELEBRES

FOR

EMILIO CASTELAR

EN VENTA EN ESTA IMPRENTA

## SOCIEDAD GENERAL DE CRÉDITO

DE LA

REPÚBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

Autorizada por el P. E. é inscrita en el Registro de Comercio

### CAPITAL AUTORIZADO Y SUSCRITO

\$ 7.500.000 000

MONTVIDEO—ZABALA, 133

### OPERACIONES

Toma letras de cambio por cualquier cantidad a la vista y plazos; sobre las plazas de la República Argentina, Brasil, Portugal, España, Italia, Suiza, Francia, Bélgica, Alemania, Inglaterra y Estados Unidos.

Grta letras sobre las mismas plazas.

Rápido órdenes telegráficas sobre ellas.

Dá cartas de crédito, para la introduccion de mercancías.

Anticipa fondos sobre conocimientos de efectos embarcados en pólizas de seguro marítimo.

Recibe depósitos de dinero en cuenta corriente a la vista y a plazos fijos, a interés convencional.

Hace anticipos y préstamos sobre acciones y títulos y sobre cupones ó renta de valores depositados.

Descuenta letras, vales y pagarés a interés convencional.

Recibe depósitos de dinero, destinados a invertir en efectos públicos, nacionales ó extranjeros, bienes muebles ó inmuebles, con participación de beneficios, y con la facultad de liquidarse, con previo aviso de ocho días.

Hace préstamos a los agricultores.

» » » » » industriales.

» » » » » sobre inmuebles y con pacto de antecrecencia.

Compra y vende campos, terrenos y toda clase de propiedades rurales y urbanas.

Forma, tanto por cuenta propia como agena, centros agrícolas, (colonias) en terrenos adecuados al efecto.

Patrocina toda clase de empresas que se le permitan y mecen la aprobacion del Consejo de Gobierno, realizándose a ofreciéndolas al publico en comision ó de cuenta propia.

Montevideo, Mayo 9 de 1888.

EL DIRECTOR GENERAL.

Horas de oficina: de 10 a. m. a 3 p. m.

**Doctor De León** Se dedica especialmente al tratamiento de las enfermedades internas y de los niños.—Consultas de 1 a 3 p. m. y para enfermedad de la garganta y vendreo sifilíticas, de 1 a 2 p. m.—Florida, 64, entre Uruguay y Paysandú. 86-pm.b

## Consultorio Odontológico

DE

ÁNGEL GUERRA

CIRUJANO-DENTISTA

Arapey, 114—Esquina [Colonia

MONTVIDEO

Tratamiento de las enfermedades de los dientes, etc., etc. 48-pera.

## CAJA NACIONAL

DE

### PEQUEÑOS PRÉSTAMOS Y DESCUENTOS

Por resolucion del Directorio de fecha 1.º del corriente, se llama a los suscritores de las acciones de dicho establecimiento a que ocurran hasta el 1.º de Octubre próximo a abonar la cuota del 10%.

Montevideo, Setiembre 3 de 1888.

Miguel Correa Lemos,

Director-Secretario.

2407-st-1-b

## CANARIOS HAMBURGUESES

CANTORES GARANTIDOS

### SIN RIVAL, POR SU BUENA CALIDAD

Pongo en conocimiento del público, que he llegado con una remesa de Canarios hamburgueses cantores garantidos, Noupoural (ó Papa), Indigo (ó Ministro), Java blanco, Pinson cebs, cotorritas de Australia (insuperables), Cardenal de Méjico y otros muchos pájaros, etc., etc.—Invito a las personas amantes de buenos pájaros cantores garantidos que aprovechen la ocasion.

### RES NON VERBA

Montevideo, 30 de Agosto de 1888.

Están en exhibicion en la calle Piedras número 179, al lado del Hotel de La Paz.

2377-st.30.b. Carlos Schuppe, de Hamburgo

## LA ORIENTAL

PRIMERA FÁBRICA

DE

## CONSERVAS ALIMENTICIAS

ESTABLECIDA EN EL PAIS

Fundada en Noviembre de 1886

Este establecimiento está situado a inmediaciones de Polonio, Departamento de Rocha, donde existen las mejores clases de pescado del Océano.

Elaboracion esmerada.

### PRODUCTOS GARANTIDOS

Por pedidos, dirigirse a Francisco Silva en Rocha.

2384-f-28

Martinez, Silva y C.ª

## DEUTSCHER CLUB FROHSINN

EINLADUNG ZU DEN

AUSSERORDENTLICHEN

## Generalversammlungen

am Sonnabend, den 22 September 1888

I. Abends 8½ Uhr

Tagesordnung

1) Mietheangelegenheit

2) Etwäige Anträge der Herren Mitglieder.

II. Abends 9 Uhr

Tagesordnung

Statuten Veraenderung.

Montevideo, den 8 September, 1888.

2452-st-22-2 ed. Der Vorstand.

## REMATES

Cipriano C. Silva

De 64 cajones Rhum.

39

Whisky.

9

Old Tom Gim.

EN EL MUELLE CAPURRO

Mañana martes 11 del cto., a las 12 en punto, procederé a vender por órden y cuenta de quien corresponda:

64 cajones Rhum en botellas.

39

Whisky en botellas y porrones.

9

Old Tom Gim en botellas.

2457-st-8

### Por el mismo

De 30 sacos higos y dos sacos ají

EN RAMA

En el depósito Herrera y Obes núm. 1.

Mañana martes 11 del cto., a las 12 en punto, procederé a vender por órden y cuenta de quien corresponda, con intervencion de la Direccion General de Aduanas:

30 bultos higos.

2 sacos ají en rama.

2456-st-8